



URTEKO 17-garren igandea A

26 JUILLET 2026 - 17^{ème} DIMANCHE ORDINAIRE A

Réf. bibliques : 1R 3, 5.7-12 ; Ps 118 ; Rm 8, 28-30 ; Mt 13, 44-52

Cette Lecture sera proclamée en basque : **Lecture du premier livre des Rois**
En ces jours-là, à Gabaon, pendant la nuit, le Seigneur apparut en songe à Salomon. Dieu lui dit : « Demande ce que je dois te donner. » Salomon répondit : « Ainsi donc, Seigneur mon Dieu, c'est toi qui m'as fait roi, moi, ton serviteur, à la place de David, mon père ; or, je suis un tout jeune homme, ne sachant comment se comporter, et me voilà au milieu du peuple que tu as élu ; c'est un peuple nombreux, si nombreux qu'on ne peut ni l'évaluer ni le compter. Donne à ton serviteur un cœur attentif pour qu'il sache gouverner ton peuple et discerner le bien et le mal ; sans cela, comment gouverner ton peuple, qui est si important ? » Cette demande de Salomon plut au Seigneur, qui lui dit : « Puisque c'est cela que tu as demandé, et non pas de longs jours, ni la richesse, ni la mort de tes ennemis, mais puisque tu as demandé le discernement, l'art d'être attentif et de gouverner, je fais ce que tu as demandé : je te donne un cœur intelligent et sage, tel que personne n'en a eu avant toi et que personne n'en aura après toi. »

BERRIONA KANTUZ (L'Evangile en chantant) (Mt 13, 44-52)

Oi zonbat erakaspas Paraboletan emaiten !

Jésus disait à la foule ces paraboles... "Avez-vous compris tout cela ? - Oui" répondirent-ils.

1/- "Erreinuia iduri perla eroslea ;

Eder baten biltzeko saltzen du berea"

"Le Royaume des cieux est comparable à un négociant qui cherche des perles fines. Ayant trouvé une perle de grande valeur, il va vendre tout ce qu'il possède, et il achète la perle."

2/- "Zerua sare bati dugu konparatzen :

Arrain onak bil eta tzarrak dira uzten."

"Le Royaume des cieux est encore comparable à un filet qu'on jette dans la mer et qui ramène toutes sortes de poissons. Quand il est plein... on ramasse dans des paniers ce qui est bon et on rejette ce qui ne vaut rien"

JEUDI 30 JUILLET

15h30 à Ntre Dame du Refuge

**De LÉON XIII à LÉON XIV CHRÉTIENS,
QUELLE ESPÉRANCE PORTONS-NOUS
AUJOURD'HUI ?**

avec François VILLEROY DE GALHAU

Conférence organisée

par les Amis du Cardinal Roger Etchegaray
et les Semaines Sociales de France

À la sortie des messes des fêtes patronales

Comme chaque année, des quêtes sont prévues au profit de l'HBB (Hospitalité Basco Béarnaise) les : 26 juillet à Souraïde - 02 août à Espelette - 14 et 15 août à Cambo - 15 août à Ainhoa et Louhossoa - 23 août à Itxassou. Elles sont organisées pour aider à assurer, uniquement, la gratuité et la prise en charge des frais de séjour des malades. La mission de l'HBB est de servir ponctuellement des personnes malades ou en situation de handicap. **Du 18 au 21 sept. dans le cadre du pèlerinage diocésain à Lourdes**, 1200 hospitaliers dont 200 lycéens vont prendre en charge 400 malades et une soixantaine de jeunes en situation de handicap. Concernant notre secteur CAMBO-HASPARREN-USTARITZ nous allons accompagner environ 30 adultes et 10 jeunes handicapés.

**Merci pour votre générosité en faveur
des plus fragiles.**

MESSES : 25 et 26 juillet – 17^{ème} Dimanche Ordinaire A

Liturgie de l'Accueil et de la Parole – SUR LE MISSEL OTOITZ ETA KANTU

Chant d'entrée	ZU ELIZA (K 14) <i>Ou Cambo 10h30 : Peuple de Dieu, cité de l'Emmanuel (K 128) couplets 4 et 5</i>	Page 356 Page 398
Prépa. Pénitentielle	JE CONFESSE A DIEU... <i>Urrikal dakigula Jainko... Que Dieu tout puissant...</i> URRIKAL JAUNA ! KRISTO URRIKAL ! URRIKAL JAUNA !	Page 52
Gloria	Gloria, Gloria in excelsis Deo (Guillou A28). Page 161 en basque ou page 191 en français	Page 161 Page 191
Psaume. 118 Salmoa	Jaun zerukoa, zoin dutan maite zure legea	Page 563
Accl. De l'Evangile	ALLELUIA	
Verset chanté ou proclamé par tous	Eskerrak zuri, Jainko Aita, zeru-lurren Jaun betikoa : haur ttipieri baititutzu Erresumako mixterioak agertuak! Tu es béni, Père, Seigneur du ciel et de la terre, tu as révélé aux tout-petits les mystères du Royaume !	
Berri Ona Kantuz	Cf : Ci-dessus	
Profession de Foi	SYMBOLE DES APÔTRES Proclamé par tous	Page 62
Prière Universelle	R/ GURE OTOITZER BEHA JAUNA! <i>CAMBO 10H30 : Ô Seigneur, en ce jour, écoute nos prières !</i>	
Préparation des dons	GIZON EGIN JAINKOARI (C 20)	Page 265

Liturgie Eucharistique

Saindu	SAINDU	Page 179
Anamnèse	HAU DA SINESTEAREN 1: HIL ETA PIZTU... <i>Ou : Il est grand le mystère de la foi</i>	Page 180 Page 197
Gure Aita / Notre Père	Notre Père en français page 140	Page 141
Communion	LAUDATUA, MAITATUA (C 27) <i>Ou Cambo 10H30 : Quand vint le jour (D 128)</i>	Page 313 Page 455
Chant final	CHANT FINAL: AGUR MARIA GRAZIAZ BETEA (V 1)	Page 206

Halte spirituelle au monastère Sainte Scholastique de Urt (Route de Belloc). Le mer. 5 août de 9h30 à 17h30

Thème : *Vivre la fraternité pour sortir de la violence.* Avec le Père Gilbert Wagraoua et l'équipe Coteaux Païs de Bayonne et de Pau.
Renseignements : 06.08.28.24.72 ou bayonne@coteaux-pais.net – Apporter le pique-nique et de quoi écrire.

BATAIOAK – BAPTÊMES

- Luken Pechard (24/07) Espelette,
- Louise Arrechea-Michelin (25/07) Cambo,
- Elyna Montaud (25/07) Cambo,
- Matthieu Pastre (01/08) Cambo,
- Louise Ithurria (08/08) Itxassou,
- Unai Amestoy (08/08) Espelette,
- Carmen Richard (08/08) Cambo,

EZKONTZAK – MARIAGES

- Geoffrey Pechard et Sophie Hirigoyen (25/07) Cambo,
- Bastien Marret et Marie Coulais (05/08) Cambo

EHORZKETAK – OBSEQUES

- Michel Calmettes (24/07) Souraide

INTENTIONS DE MESSES – DIMANCHE 26 JUILLET

17^{ème} Dim. Ordinaire A

SAMEDI 25 JUILLET

Eglise de CAMBO – 18H30

INTENTIONS : Intention Particulière (JM), Les Âmes les plus oubliées (AS), Paulette Loustau, Xalbat Halty, Laurent Maya, Frantxo Amestoy, Jean-Pierre Itoiz, Joël Venel,

DIMANCHE 26 JUILLET

Eglise de LOUHOSSOA – 09H00

NEUVAIN : Xabi Etcheverry,

INTENTIONS : Jeannot Etcheverry, Mayie Donapetry, Pierre Marcel Elissalde, Mailuxa Hirigaray, Baptiste Saint-Esteben, Jean Bidart, Félicie Haristoy, Jean Mocho-Etchemendy, Pantxo St Esteben, Marie-Claire Othatcheguy,

Eglise de CAMBO – 10H30

NEUVAIN : Raymond Aramendi,

ANNIVERSAIRE : Roger Narbey

INTENTIONS : Bernard Placé, Jean-Marie Lopez, Sœur Graxi Durruty, François Errandonea, Robert Uhaldeborde, Marie Cardoso, Michel Chabrol, Raymond Etchegorry, Françoise Iturrioz, Maialen eta Louis Dagorret, Michel Magis, Paxkal Arburua,

Eglise de SOURAIDE – 10H30 – Fêtes patronales

ANNIVERSAIRES : Michel Aguerre, Paulino Retegui,

INTENTIONS : Mailuxa Retegui, Chloé Garate, Martin Jorajuria, Elixabeth Hirigaray, René Massonde, Marie-Claire Segure, Mattin et Jean-Baptiste Bidegain, Marie-José Casemajor, Estebe Lamarens, Pierrette Etchegaray, Philippe Bouétel, Monique Ibarlucia, Anna Petrisans, Suzanne Erviti, Jacques de Saint-Viance, Jérôme Bessonart, Suzanne Garat, Isabel et Koxe Bengoechea, Dolorès et Clotilde Erviti, Maritxu Etcheverry, Léonie Pourteau, Maite Arana, Eustaquio Cancillo, Battite Daguerre, Joseph et Tomasa Iturria,

Messes en semaine (sauf en cas d'obsèques)

Lundi 27 juillet : - messe à la sacristie de l'église de SOURAIDE à 9h00,

Mardi 28 juillet : - messe à l'église de LOUHOSSOA à 9h,

Mercredi 29 juillet : - messe à la sacristie de l'église d'ITXASSOU à 17h,

Jeudi 30 juillet : - messe à la sacristie de l'église d'AINHOA à 9h.

- Messe à la chapelle de Vieil Assantza à CAMBO à 17h15.

Vendredi 31 juillet : - chapelet à 16h30, messe à 17h00 et Adoration à l'église de CAMBO.

INTENTIONS DE MESSES – DIMANCHE 02 AOÛT

18^{ème} Dim. Ordinaire A

SAMEDI 01 AOÛT

Eglise de CAMBO – 18H30

INTENTIONS : Pierre Espil, Intention Particulière (PPI), Myriam Lascaray-Janot, Françoise et les défunts famille Narbey, Marcelina Arrate, Monique Oxaran,

DIMANCHE 02 AOÛT

Eglise d'ITXASSOU – 9H00

NEUVAIN : Bernard Mendiboure,

INTENTIONS : Sœur Graxi Durruty, Les Âmes du Purgatoire (CA), Michel Ibar, Jeanne-Marie Mehaca, Anne-Marie Elissalde, Cathy et Mixel Itcaina, Jean-Paul Pocorena, Pierre Usandisaga, Jean Olaizola, Intention Particulière, Maritxu Jaureguiberry, Gilbert Etcheverry, Xavier Larre, Jean-Paul Bonnet,

Eglise de CAMBO – 10H30

INTENTIONS : Arlette Brisson, Béatrice Elissalde, Martine Bazillacq, Nita Goytino, Colonel Nasser Nicolas Bou-A-Lam, Jean-Bernard Stephano, Mayie (Marie-Lou) Laborde, Joseph Bessonart, Marcel Noblia, Marie-Claire Othatcheguy,

Eglise d'ESPELETTE – 10H30 - Fêtes patronales

NEUVAIN : Germaine Machicote,

INTENTIONS : Ignacio Cordoba, Micheline Inthamoussou, Paxkal Arburua, Défunts famille Thérèse et Dominique Segure, René Massonde, Pantxo-Pierre Maillot, André Etchegoyen, Maria-Paula Etcheverry, Joseph Bengoechea, Jean-Michel Olhagaray, Stanislas Osoz, Petit Pierre Itoiz, Martin Echenique, Berthe Itoiz, Alexandre et Béatrice Aguerre, Jean-Marc Etchegoyen, Louis Laronde, Arnaud-Louis Heguy, Intention Particulière (GD), Marinette Doyharçabal, Marie-Thérèse Olhagaray, Andde Darraidou, Marc Elisabelar,

PROCHAINES MESSES

Samedi 25 Juillet 17 ^{ème} Dimanche Ordinaire A	18H30 CAMBO
Dimanche 26 Juillet 17 ^{ème} Dimanche Ordinaire A	09H00 LOUHOSSOA 10H30 CAMBO 10H30 SOURAIDE Fêtes patronales
Samedi 01 Août 18 ^{ème} Dimanche Ordinaire A	18H30 CAMBO
Dimanche 02 Août 18 ^{ème} Dimanche Ordinaire A	09H00 ITXASSOU 10H30 CAMBO 10h30 ESPELETTE Fêtes patronales



RESERVATION DES PLACES DE BUS POUR LA VENUE DU PAPE LEON XIV A LOURDES

Les 4 paroisses du Doyenné (Cambo, Hasparren, Ustaritz, St Pierre d'Irube) organisent deux bus pour se rendre à la messe présidée par le pape Léon XIV à Lourdes, le dimanche 27 septembre ; les horaires de départ et d'arrivée seront précisés ultérieurement. On ne pourra pas accéder sur le site autrement que par les transports collectifs.

Inscription au secrétariat de la paroisse de Cambo, 2 pl. de l'église, dès maintenant, dans la limite des places disponibles, (tél : 05 59 29 73 18) accompagnée du paiement de 20€ par personne, pour les frais de transport. L'inscription ne sera prise en compte qu'une fois le paiement parvenu à cette adresse.

INVITATION – GOMITA

LUNDI 3 AOÛT 18H30 – EGLISE DE LOUHOSSOA

M. le Curé convie **LES PAROISSIENS RESIDANT A LOUHOSSOA** à une réflexion commune sur l'avenir proche de la kermesse paroissiale et celui de l'association Denentzat.

Merci de faire connaître cette initiative à tous les paroissiens de Louhossoa, jeunes et anciens, concernés par ce sujet.

Merci pour votre présence et votre soutien.

EQUIPES DE LITURGIE

CAMBO, LUNDI 20 JUILLET. Prépa. du 18^{ème} dimanche Ordinaire A, le 02 août Fêtes patronales d'Espelette.

ESPELETTE, JEUDI 23 JUILLET. Prépa. du 19^{ème} dimanche Ordinaire A, le 09 août, Fêtes patronales de Cambo.

ITXASSOU, JEUDI 30 JUILLET. Prépa. de l'Assomption de la Vierge Marie, le 15 août, Fêtes patronales d'Ainhoa et de Louhossoa.

Prépa. du 20^{ème} dimanche Ordinaire A, le 16 août.

LOUHOSSOA, LUNDI 10 AOÛT. Prépa. du 21^{ème} dimanche Ordinaire A, le 23 août. Fêtes patronales d'Itxassou.

Les obsèques du Chanoine Beñat Lagourgue, ancien curé de notre paroisse St Michel Garicoïts - Cambo (1997-2007) ont été célébrées ce jeudi 23 juillet 2026, à l'église de Lantabat. Nous rendons grâce au Seigneur pour le beau témoignage sacerdotal de ce prêtre âgé de 92 ans, et pour son grand dévouement au service des personnes malades et handicapées. Qu'il repose désormais dans la paix de notre Seigneur qu'il a tant aimé, annoncé et servi.